



بسمه تعالی

وزارت راه و شهرسازی

اعضای شورای اقتصاد در جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱، درخواست شماره ۱۳۴۲۵۴/۱۰۰/۰۲ مورخ ۱۴۰۰/۱۰/۸ وزارت راه و شهرسازی در خصوص اصلاح مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ و شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد، موضوع استفاده از تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) برای «احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»، را به استناد ماده (۲۰) قانون برنامه ششم توسعه جمهوری اسلامی ایران و بند «الف» تبصره (۳) قانون بودجه سال ۱۴۰۲ کل کشور، مورد بررسی و مشروط به رعایت سایر قوانین و مقررات به شرح زیر مورد تصویب قرار دادند:

۱. جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح مذکور به شرح پیوست (ممه‌ور به مهر دبیرخانه) تغییر یافت.
۲. این مصوبه جایگزین مصوبه شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد شد.
۳. سایر مفاد مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ شورای اقتصاد به قوت خود باقی است.

داود منظور

رونوشت:

رئیس محترم مجلس شورای اسلامی - معاون اول محترم رئیس جمهور - دفتر رئیس جمهور - اعضای محترم شورای اقتصاد - دفتر هیأت دولت - سازمان بازرسی کل کشور.

دبیرخانه مرکزی ریاست جمهوری

شماره: ۱۳۱۷۵۸

تاریخ: ۱۴۰۲/۰۷/۲۶

ش.ش: ۶۷۵۵۵۰۲

دورنگار مرکزی: ۳۳۱۱۶۱۴۶

مرکز تلفن: ۳۳۲۷۱-۴

تهران - میدان بهارستان - خیابان دانشسرا

ساعت: ۱۱:۱۹

جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح
«احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»

سال	دریافت تسهیلات (یوان)	بازپرداخت تسهیلات (یوان)		
		اصل تسهیلات	سود، کارمزد و سایر هزینه ها	جمع بازپرداخت
۱۳۹۵	۵۲۲.۷۵۰.۰۰۰	---	---	---
۱۳۹۶	۲۰۴.۵۱۰.۰۰۰	---	---	---
۱۳۹۷	---	---	۲۶.۱۳۱.۸۴۹.۵۰	۲۶.۱۳۱.۸۵۰
۱۳۹۸	۱.۰۳۹.۰۱۳.۱۷۱	---	۶۷.۳۹۸.۸۲۸.۲۰	۶۷.۳۹۸.۸۲۸
۱۳۹۹	۲۶۰.۴۷۸.۷۸۶	---	۹۶.۷۱۲.۶۶۶.۷۰	۹۶.۷۱۲.۶۶۷
۱۴۰۰	۲.۵۳۵.۲۷۰.۳۸۱	---	۹۷۳.۸۴۶.۲۱۹.۵۰	۹۷۳.۸۴۶.۲۲۰
۱۴۰۱	۲.۲۴۵.۹۹۲.۵۵۴	---	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵.۲۰	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵
۱۴۰۲	۲.۲۴۵.۹۹۲.۵۵۴	---	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵.۲۰	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵
۱۴۰۳	۲.۲۴۵.۹۹۲.۵۵۴	---	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵.۲۰	۹۲۶.۸۸۰.۹۷۵
۱۴۰۴	---	۳.۰۶۰.۰۰۰.۰۰۰	۵۲۷.۲۵۳.۵۰۲.۱۰	۲.۵۸۷.۲۵۳.۵۰۲
۱۴۰۵	---	۳.۰۶۰.۰۰۰.۰۰۰	۵۲۷.۲۵۳.۵۰۲.۱۰	۲.۵۸۷.۲۵۳.۵۰۲
۱۴۰۶	---	۳.۰۶۰.۰۰۰.۰۰۰	۵۲۷.۲۵۳.۵۰۲.۱۰	۲.۵۸۷.۲۵۳.۵۰۲
۱۴۰۷	---	۳.۰۶۰.۰۰۰.۰۰۰	۵۲۷.۲۵۳.۵۰۲.۱۰	۲.۵۸۷.۲۵۳.۵۰۲
۱۴۰۸	---	۳.۰۶۰.۰۰۰.۰۰۰	۵۲۷.۲۵۳.۵۰۲.۱۰	۲.۵۸۷.۲۵۳.۵۰۲
جمع	۱۵.۳۰۰.۰۰۰.۰۰۰	۱۵.۳۰۰.۰۰۰.۰۰۰	۶.۵۸۱.۰۰۰.۰۰۰	۲۱.۸۸۱.۰۰۰.۰۰۰



سازمان برنامه و بودجه کشور
وزارت راه و شهرسازی

شماره: ۲۶۶۹۷۸
تاریخ: ۱۳۸۰/۰۸/۰۲
بسته: ۵۸۰

بسمه تعالی

وزارت راه و شهرسازی

شورای اقتصاد در جلسه مورخ ۱۳۸۰/۷/۱۲ درخواست شماره ۸۰۶۹/۱۰۰/۰۲ مورخ ۱۳۸۰/۱/۲۵ آن وزارت در خصوص اصلاح جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ شورای اقتصاد، موضوع احداث راه آهن دوم قم- اصفهان با مشخصات سریع السیر را به استناد ماده (۲۰) قانون برنامه پنج ساله ششم توسعه جمهوری اسلامی ایران و تبصره (۳) قانون بودجه سال ۱۴۰۰ کل کشور مورد بررسی و به شرح جدول ذیل مورد تصویب قرار داد:

جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح
«احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»

سال	دریافت تسهیلات (ایران)	زمانبندی بازپرداخت تسهیلات (ایران)	
		اصل تسهیلات	سود کارمزد و سایر هزینه‌ها
جمع بازپرداخت			
۱۳۹۵	۵۲۲,۷۵۰,۰۰۰	---	---
۱۳۹۶	۲۰۴,۵۱۰,۰۰۰	---	---
۱۳۹۷	---	---	---
۱۳۹۸	۱,۰۳۹,۰۱۳,۱۷۱	---	---
۱۳۹۹	۲۶۰,۳۷۸,۷۸۶	---	---
۱۴۰۰	۲,۵۲۵,۲۷۰,۲۸۱	---	---
۱۴۰۱	۲,۱۲۵,۹۹۲,۵۵۲	---	---
۱۴۰۲	۲,۱۲۵,۹۹۲,۵۵۲	---	---
۱۴۰۳	۲,۱۲۵,۹۹۲,۵۵۲	---	---
۱۴۰۴	---	۲,۰۰۶,۰۰۰,۰۰۰	۲,۵۸۷,۲۵۲,۵۰۲,۱
۱۴۰۵	---	۲,۰۰۶,۰۰۰,۰۰۰	۲,۵۸۷,۲۵۲,۵۰۲,۱
۱۴۰۶	---	۲,۰۰۶,۰۰۰,۰۰۰	۲,۵۸۷,۲۵۲,۵۰۲,۱
۱۴۰۷	---	۲,۰۰۶,۰۰۰,۰۰۰	۲,۵۸۷,۲۵۲,۵۰۲,۱
۱۴۰۸	---	۲,۰۰۶,۰۰۰,۰۰۰	۲,۵۸۷,۲۵۲,۵۰۲,۱
جمع	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۶,۵۸۱,۰۰۰,۰۰۰

- هر گونه گشایش اعتبار اسنادی (LC) جدید و یا افزایش سقف تسهیلات، مازاد بر اعتبار اسنادی (LC) فعال موجود، منوط به تصمیم گیری شورای اقتصاد در خصوص نحوه ادامه طرح خواهد بود.
- سایر مفاد مصوبه به قوت خود باقی است.

سید مسعود میر تقی‌زاده

نشانی: ۵۸۵۸۱

تلفن: ۲۲۲۲۲۲۲۲

کد پستی: ۱۳۳۷۱-۴

تهران - میدان بهارستان - خیابان ولیعصر

وزارت راه و شهرسازی
شماره: ۹۶۱۸۲/۹۱-۴
۱۳۸۰ / ۸ / ۲
ورود به حوزه وزارتی

شماره: ۱۴۸۹/۱۱/۱۳۸۷
تاریخ: ۱۳۸۷/۱۱/۱۴
پرست:



جمهوری اسلامی ایران

سازمان برنامه ریزی و نظارت راهبردی رئیس جمهور

واحد یوان

سال	پیش پرداخت	هوان پرداخت	بازپرداخت اصل تسهیلات	بازپرداخت سود و کارمزدها تسهیلات	بازپرداخت همه تسهیلات	جمع بازپرداخت
۱۳۸۹	۹۰۰۰۰۰۰۰۰۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۰	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۱	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۲	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۳	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۴	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۵	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۶	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۷	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۸	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۳۹۹	۰	۰	۰	۰	۰	۰
۱۴۰۰	۰	۰	۰	۰	۰	۰
جمع	۹۰۰۰۰۰۰۰۰۰	۰	۰	۰	۰	۰

دبیرخانه شورای اقتصاد

۷۴۳۹۱۰

تهران - میدان بهارستان - خیابان صنیعی - مرکز تلفن: ۲۲۷۱۱۲۷۱ - مرکز مخابراتی: ۲۲۷۱۱۲۷۱ - تلفن گویا: ۲۲۷۷۷۷



بسم تعالی

وزارت راه و شهرسازی

شورای اقتصاد در جلسه مورخ ۱۴۰۰/۷/۱۲ درخواست شماره ۸۰۶۹/۱۰۰/۰۲ مورخ ۱۴۰۰/۱/۲۵ آن وزارت در خصوص اصلاح جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ شورای اقتصاد، موضوع احداث راه آهن دوم قم- اصفهان با مشخصات سریع السیر را به استناد ماده (۲۰) قانون برنامه پنج ساله ششم توسعه جمهوری اسلامی ایران و تبصره (۳) قانون بودجه سال ۱۴۰۰ کل کشور مورد بررسی و به شرح جدول ذیل مورد تصویب قرار داد:

جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح
«احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»

سال	دریافت تسهیلات (یوان)	زمانبندی بازپرداخت تسهیلات (یوان)	
		اصل تسهیلات	سود، کارمزد و سایر هزینه‌ها
۱۳۹۵	۵۲۲,۷۵۰,۰۰۰	---	---
۱۳۹۶	۲۰۴,۵۱۰,۰۰۰	---	۲۶,۱۳۱,۸۴۹,۵
۱۳۹۷	---	---	۶۷,۳۹۸,۸۲۸,۲
۱۳۹۸	۱,۰۳۹,۰۱۳,۱۷۱	---	۹۶,۷۱۲,۶۶۶,۷
۱۳۹۹	۲۶۰,۴۷۸,۷۸۶	---	۴۶,۹۶۵,۲۴۴,۳
۱۴۰۰	۳,۵۳۵,۲۷۰,۳۸۱	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲
۱۴۰۱	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲
۱۴۰۲	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲
۱۴۰۳	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲
۱۴۰۴	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۳,۵۸۷,۲۵۳,۵۰۲,۱
۱۴۰۵	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۳,۵۸۷,۲۵۳,۵۰۲,۱
۱۴۰۶	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۳,۵۸۷,۲۵۳,۵۰۲,۱
۱۴۰۷	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۳,۵۸۷,۲۵۳,۵۰۲,۱
۱۴۰۸	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۳,۵۸۷,۲۵۳,۵۰۲,۱
جمع	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۶,۵۸۱,۰۰۰,۰۰۰

- هرگونه گشایش اعتبار اسنادی (LC) جدید و یا افزایش سقف تسهیلات، مازاد بر اعتبار اسنادی (LC) فعال موجود، منوط به تصمیم گیری شورای اقتصاد در خصوص نحوه ادامه طرح خواهد بود.
- سایر مفاد مصوبه به قوت خود باقی است.

سید مسعود میرکاظمی

جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح
«احداث راه آهن دوم قم – اصفهان با مشخصات سریع السیر»

سال	دریافت تسهیلات (یوان)	بازپرداخت تسهیلات (یوان)	
		اصل تسهیلات	سود، کارمزد و سایر هزینه ها
۱۳۹۵	۵۲۲,۷۵۰,۰۰۰	---	---
۱۳۹۶	۲۰۴,۵۱۰,۰۰۰	---	۴۰,۰۱۸,۵۸۶,۵۰
۱۳۹۷	---	---	۵۲,۱۸۶,۶۹۶,۷۷
۱۳۹۸	۱,۰۳۹,۰۱۳,۱۷۱	---	۶۷,۳۹۸,۸۲۷,۷۳
۱۳۹۹	---	---	۱۵۶,۶۱۶,۶۰۵,۳۳
۱۴۰۰	۷۸۸,۳۷۰,۶۲۰	---	۱۰۰,۵۵۹,۹۶۷,۲۸
۱۴۰۱	---	---	---
۱۴۰۲	۱,۷۴۱,۱۶۶,۴۰۱,۱۲	۱,۱۵۰,۲۸۴,۷۸۳,۵۵	۲۹۸,۷۳۷,۹۸۲,۳۵
۱۴۰۳	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲,۲۵	۸۹۶,۳۱۰,۵۵۹,۶۸	۵۶۴,۲۵۶,۱۰۶,۶۸
۱۴۰۴	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲,۲۵	۵۰۷,۹۴۸,۴۴۷,۷۴	۸۱۹,۴۰۰,۸۸۳,۹۶
۱۴۰۵	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲,۲۵	---	۴۴۹,۵۶۸,۹۰۶
۱۴۰۶	۱,۵۷۲,۰۴۱,۴۰۱,۱۳	۱,۴۲۶,۷۵۸,۱۲۰,۸۹	۶۸۶,۹۰۲,۷۱۸,۸۴
۱۴۰۷	---	۲,۵۱۵,۲۶۶,۳۴۱,۸۱	۴,۰۸۹,۴۳۴,۴۷۰,۴۹
۱۴۰۸	---	۲,۵۱۵,۲۶۶,۳۴۱,۸۱	۶۴۷,۰۳۹,۳۴۵,۶۸
۱۴۰۹	---	۲,۵۱۵,۲۶۶,۳۴۱,۸۱	۵۳۷,۲۲۲,۷۲۲,۶۸
۱۴۱۰	---	۲,۵۱۵,۲۶۶,۳۴۱,۸۱	۴۱۹,۸۵۵,۲۴۲,۶۸
۱۴۱۱	---	۱,۲۵۷,۶۳۳,۱۲۰,۹۰	۱,۶۷,۰۷۷,۱۷۸,۸۴
جمع	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۷,۵۸۱,۰۰۰,۰۰۰
			۲۱,۸۸۱,۰۰۰,۰۰۰



بسمه تعالی

جناب آقای دکتر منظور

معاون محترم رئیس جمهور و رئیس سازمان برنامه و بودجه کشور

موضوع: اصلاح جدول مصوبه شورای اقتصاد برای فاینانس طرح راه آهن سریع السیر تهران - قم - اصفهان

با سلام و احترام

با عنایت به پیش‌نویس مفاد تصمیمات اخذ شده در جلسه مورخ ۱۴۰۲/۶/۱ شورای اقتصاد در خصوص اصلاح مصوبه شورای اقتصاد به شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ و شماره ۲۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۸/۴ با موضوع استفاده از تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) برای احداث راه آهن سریع السیر تهران - قم - اصفهان، به پیوست نامه شماره ۱۰/۶۲۲۳۳/ص مورخ ۱۴۰۲/۷/۸ شرکت راه آهن ج.ا.ایران به همراه جدول جایگزین پیش‌نویس مصوبه جهت استحضار ارسال می‌گردد. لذا، خواهشمند است دستور فرمائید جدول منضم به نامه مذکور به عنوان جدول اصلی ضمیمه تصمیم جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱ شورای اقتصاد گردد.

مهر داد بذریاش

جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس)
طرح «احداث راه آهن سریع‌السیر تهران-قم- اصفهان»

سال	زمانبندی بازپرداخت تسهیلات (یوان)		
	دریافت تسهیلات (یوان)	اصل تسهیلات	سود، کارمزدها و سایر هزینه‌ها
۱۳۹۵	۵۳۲,۷۵۰,۰۰۰/۰۰	—	—
۱۳۹۶	۲,۰۴۵,۱۰۰,۰۰۰/۰۰	—	۴۰,۰۱۸,۵۸۶/۵۰
۱۳۹۷	—	—	۵۲,۱۸۶,۶۹۶/۷۷
۱۳۹۸	۱,۰۳۹,۰۱۳,۱۷۱/۰۰	—	۶۷,۳۹۸,۸۲۷/۷۳
۱۳۹۹	—	—	۱۵۶,۶۱۶,۶۰۵/۳۳
۱۴۰۰	۷۸۸,۳۷۰,۶۲۰/۰۰	—	۱۰۰,۵۵۹,۹۶۷/۲۸
۱۴۰۱	—	—	—
۱۴۰۲	۱,۷۴۱,۱۶۶,۴۰۱/۱۲	۱,۱۵۰,۲۸۴,۷۸۲/۵۵	۲۹۸,۷۷۷,۹۸۲/۳۵
۱۴۰۳	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲/۲۵	۸۹۶,۳۱۰,۵۵۹/۶۸	۵۶۴,۲۵۶,۱۰۶/۶۸
۱۴۰۴	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲/۲۵	۵۰۷,۹۴۸,۴۴۷/۷۴	۸۱۹,۴۰۰,۸۸۲/۹۶
۱۴۰۵	۳,۱۴۴,۰۸۲,۸۰۲/۲۵	—	۴۴۹,۵۶۸,۹۰۶/۰۰
۱۴۰۶	۱,۵۷۲,۰۴۱,۴۰۱/۱۳	۱,۴۳۶,۷۵۸,۱۲۰/۸۹	۶۸۶,۹۰۲,۷۱۸/۸۴
۱۴۰۷	—	۲,۵۱۵,۲۶۶,۲۴۱/۸۱	۱,۵۷۴,۱۶۸,۲۲۸/۶۸
۱۴۰۸	—	۲,۵۱۵,۲۶۶,۲۴۱/۸۱	۶۴۷,۰۳۹,۳۴۵/۶۸
۱۴۰۹	—	۲,۵۱۵,۲۶۶,۲۴۱/۸۱	۵۳۷,۲۲۲,۷۷۲/۶۸
۱۴۱۰	—	۲,۵۱۵,۲۶۶,۲۴۱/۸۱	۴۱۹,۸۵۵,۲۴۲/۶۸
۱۴۱۱	—	۱,۲۵۷,۶۳۳,۱۲۰/۹۰	۱,۴۲۴,۷۱۰,۲۹۹/۷۴
جمع	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰/۰۰	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰/۰۰	۶,۵۸۱,۰۰۰,۰۰۰/۰۰

در صورت تغییر دوره استفاده از تسهیلات، تغییر در یو دجه تخصیص هر سال یا نظر بانک مرکزی یا تأیید سازمان برنامه و بودجه کشور احوال خواهد نمود.







« سال مهار تورم ، رشد تولید »

« ایران ، روی ریل ، به سوی آینده »

آئی

جناب آقای دکتر غفاری

معاون محترم برنامه ریزی و مدیریت منابع وزارت راه و شهرسازی

موضوع: جدول زمانبندی دریافت و بازپرداخت فاینانس طرح راه آهن سریع السیر تهران - قم - اصفهان

با سلام و احترام

در راستای اجرای مفاد تصمیمات اخذ شده در جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱ شورای محترم اقتصاد (تصویر پیوست) درخصوص اصلاح مصوبه شورای اقتصاد شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ و شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴، موضوع استفاده از تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) احداث راه آهن سریع السیر تهران - قم - اصفهان به استحضار میرساند با توجه به هماهنگی به عمل آمده با بانک مرکزی ج.ا.ا و بانک صنعت و معدن مبنی بر بروز رسانی جدول مربوطه، پیوست جدول جایگزین پیش نویس مصوبه فوق الذکر جهت استحضار ارسال می گردد. خواهشمند است دستور فرمائید جدول پیوست، ضمیمه تصمیم جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱ شورای اقتصاد گردد.

سید میعاد صالحی



RAI

www.rai.ir
info@rai.ir

تاریخ:
شماره:
پیوست:

(۱)
وزارت راه و شهرسازی
معاونت برنامه ریزی و مدیریت منابع

بسمه تعالی

جناب آقای احمدی
مشاور محترم وزیر و سرپرست حوزه وزارتی
با سلام و احترام؛

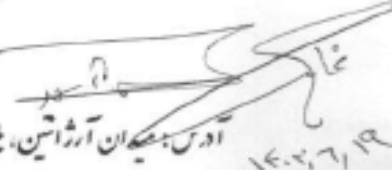
با عنایت به پیش نویس نامه سازمان برنامه و بودجه کشور در خصوص جدول زمان بندی دریافت و پرداخت تسهیلات مالی (فاینانس خارجی) طرح احداث راه آهن سریع السیر تهران قم - اصفهان ، و نظر به اینکه مجری طرح شرکت راه آهن ج.ا.ا. میباشد، مقتضی است دستور فرمائید پیش نویس ابتدا جهت پاراف به آن شرکت ارسال گردد .

امیر محمود غفاری

معاون وزیر

۱۳۸۸





آدرس: بهیمنان آرژانتین، بلوار آفریتا، درانی عباس آباد، ساختمان شهید وادمان، وزارت راه و شهرسازی (کد پستی ۱۵۱۱۶۶۰۸۰۲) تلفن: ۸۸۸۷۸۰۳۱-۱
در محله: دبیرخانه وزارتی: ۸۸۸۷۸۰۴۵، دبیرخانه مرکزی: ۸۸۶۶۳۳۳ (نامه های فقهه مربوط به وزارت راه و شهرسازی از درجه اعتبار ساقط می باشد)



ریاست جمهوری
سازمان برنامه و بودجه کشور

شماره:

تاریخ:

موضوع:

دارد

بسمه تعالی

وزارت راه و شهرسازی

اعضای شورای اقتصاد در جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱، درخواست شماره ۱۳۴۲۵۴/۱۰۰/۰۲ مورخ ۱۴۰۰/۱۰/۰۸ وزارت راه و شهرسازی در خصوص اصلاح مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ و شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد، موضوع استفاده از تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) برای «احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»، را به استناد ماده (۲۰) قانون برنامه ششم توسعه جمهوری اسلامی ایران و بند «الف» تبصره (۳) قانون بودجه سال ۱۴۰۲ کل کشور، مورد بررسی و مشروط به رعایت سایر قوانین و مقررات به شرح زیر مورد تصویب قرار دادند:

۱. جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح مذکور به شرح پیوست (ممه‌ور به مهر دبیرخانه) تغییر یافت.
۲. این مصوبه جایگزین مصوبه شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد شد.
۳. سایر مفاد مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ شورای اقتصاد به قوت خود باقی است.

صدور
لحظه ختم با مهر و امضاء
افزوده

داود منظور

۱۴
۱۰
۰۴

رونوشت:

- رئیس محترم مجلس شورای اسلامی - معاون اول محترم رئیس جمهور - دفتر رئیس جمهور - اعضای محترم شورای اقتصاد - دفتر هیأت دولت - سازمان بررسی کل کشور - جناب آقای شوال پور معاون اقتصادی - جناب آقای امائی همدانی معاون هماهنگی برنامه، بودجه و نظارت - جناب آقای نیازی سرپرست معاونت تولیدی، فنی و زیربنایی - جناب آقای نجفی خواه معاون علمی، فرهنگی و اجتماعی - جناب آقای پلیمی معاون توسعه مدیریت و امور مجلس - جناب آقای برصکی رئیس امور اقتصاد مقاومتی و شورای اقتصاد

جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح
«احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»

سال	دریافت تسهیلات (یون)	بازپرداخت تسهیلات (یون)	
		اصل تسهیلات	سود، کارمزد و سایر هزینه ها
۱۳۹۵	۵۲۲,۷۵۰,۰۰۰	---	-
۱۳۹۶	۲۰۴,۵۱۰,۰۰۰	---	---
۱۳۹۷	---	---	۲۶,۱۳۱,۸۴۹,۵۰
۱۳۹۸	۱,۰۳۹,۰۱۳,۱۷۱	---	۶۷,۳۹۸,۸۲۸,۲۰
۱۳۹۹	۲۶۰,۴۷۸,۷۸۶	---	۹۶,۷۱۲,۶۶۶,۷۰
۱۴۰۰	۳,۵۳۵,۲۷۰,۳۸۱	---	۹۷۳,۸۴۶,۲۱۹,۵۰
۱۴۰۱	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲۰
۱۴۰۲	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲۰
۱۴۰۳	۳,۲۴۵,۹۹۲,۵۵۴	---	۹۲۶,۸۸۰,۹۷۵,۲۰
۱۴۰۴	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۷,۲۵۳,۵۰۲,۱۰
۱۴۰۵	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۷,۲۵۳,۵۰۲,۱۰
۱۴۰۶	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۷,۲۵۳,۵۰۲,۱۰
۱۴۰۷	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۷,۲۵۳,۵۰۲,۱۰
۱۴۰۸	---	۳,۰۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۷,۲۵۳,۵۰۲,۱۰
جمع	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۱۵,۳۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۶۵۸۱,۰۰۰,۰۰۰



صور تجلسه شورای اقتصاد

اعضای شورای اقتصاد در جلسه مورخ ۱۴۰۲/۰۶/۰۱، درخواست شماره ۱۳۴۲۵۴/۱۰۰/۰۲ مورخ ۱۴۰۰/۱۰/۰۸ وزارت راه و شهرسازی در خصوص اصلاح مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ و شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد، موضوع استفاده از تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) برای «احداث راه آهن دوم قم - اصفهان با مشخصات سریع السیر»، را به استناد ماده (۳۰) قانون برنامه ششم توسعه جمهوری اسلامی ایران و بند «الف» تبصره (۳) قانون بودجه سال ۱۴۰۲ کل کشور، مورد بررسی و مشروط به رعایت سایر قوانین و مقررات به شرح زیر مورد تصویب قرار دادند:

۱. جدول زمان بندی دریافت و بازپرداخت تسهیلات مالی خارجی (فاینانس) طرح مذکور به شرح پیوست (ممه‌ور به مهر دبیرخانه) تغییر یافت.

۲. این مصوبه جایگزین مصوبه شماره ۳۶۶۹۷۸ مورخ ۱۴۰۰/۰۸/۰۴ شورای اقتصاد شد.

۳. سایر مفاد مصوبه شماره ۴۷/۱۱۱۲۶۳ مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۸ شورای اقتصاد به قوت خود باقی است.

عباس علی آبادی
وزیر صنعت، معدن و تجارت

محمد علی رحمتی
وزیر جهاد کشاورزی

بهمن عبدالمی
رئیس اتاق تعاون ج.ا.ا.

روح الله دهقان فیروزآبادی
معاون علمی، فناوری و اقتصاد دانش بنیان رئیس جمهور

داود منظور
معاون رئیس جمهور و رئیس سازمان برنامه و بودجه کشور

جواد اوجی
وزیر نفت

علی اکبر محرابیان
وزیر نیرو

حسین سلاح ورزی
رئیس اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

سید ابراهیم رئیسی
رئیس جمهور

سید احسان خاندوزی
وزیر امور اقتصادی و دارایی

محمد رضا فرزین
رئیس کل بانک مرکزی ج.ا.ا.

سیدصفت مرآتقوی
وزیر تعاون، کار و رفاه اجتماعی